



Conference phones for every situation



Краткое руководство пользователя Konftel 300W

РУССКИЙ



ОПИСАНИЕ

Konftel 300W — работающий от аккумулятора беспроводной конференц-телефон с возможностью подключения к мобильному телефону и DECT, а также к персональным компьютерам. Кроме того, его можно подключить к базовой станции Konftel DECT или любой GAP-совместимой системе DECT.

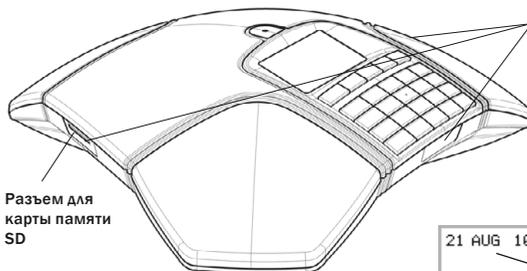
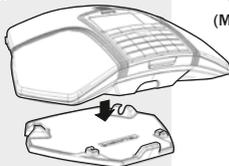
Руководство с подробными инструкциями относительно см. на веб-сайте

www.konftel.com/300W.

Зарядка

Зарядите аккумулятор, поставив телефон Konftel 300W на базу или подключив к нему шнур питания.

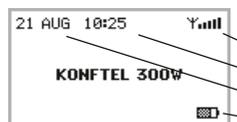
Телефон Konftel 300W с полностью заряженным аккумулятором работает в режиме разговора до 48 часов. Когда остается менее часа в режиме разговора, телефон оповещает о необходимости зарядить аккумулятор.



Разъем для карты памяти SD

Светодиоды

Мигающий синий	Входящий звонок
Постоянно горит синяя лампочка	Вызов выполняется
Мигающий красный	Удержание, микрофон и динамик выключены
Постоянно горит красная лампочка	Без звука, микрофон выключен



Символы на дисплее

	Уровень сигнала DECT
	Дата
	Время
	Заряд аккумулятора
	Полностью заряжен
	< 1 ч в режиме разговора

СТРЕЛКА ВВЕРХ
навигация по меню,
отображение списка вызовов

MENU,
меню настроек

СТРЕЛКА ВНИЗ
навигация по меню,
отображение списка вызовов

С
отмена/завершение/
возврат, запись

Увеличение громкости

Уменьшение громкости

ОТКЛЮЧЕНИЕ ЗВУКА (MUTE), абонент вас не слышит

HOLD
УДЕРЖАНИЕ,
удержание звонка на линии

OK
да/подтверждение
выбора
Ответить/соединить
новую линию

**Сброс/завершение
вызова**

КОНФЕРЕНЦИЯ
автоматический набор
номеров групп конфе-
ренции

LINE MODE
РЕЖИМ ВЫБОРА ЛИНИИ,
варианты подключения

Буквенно-цифровые кнопки, телефонная книга

ОПИСАНИЕ

ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА

ПОИСК КОНТАКТА
ДОБАВ. КОНТАКТ
РЕД. КОНТАКТ
УДАЛИТЬ КОНТАКТ



Выбранный в меню параметр отображается жирным шрифтом.

ПОИСК КОНТАКТА

Andrews, Fanny
Bera, David
▶ Berlin office
Bewers, Darren



Имя, выбранное в списке контактов, отображается со стрелкой напротив него.

ЭКВАЙЛАЗЕР

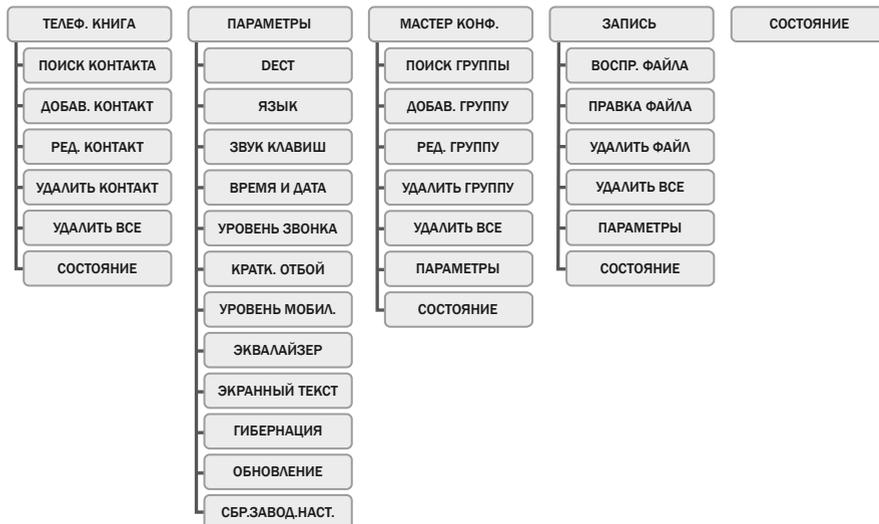
СОФТ
 НЕЙТРАЛЬНО
 ЯРКИЙ



Если меню содержит список настроек параметров, он отображается ячейками напротив параметров. Заполненная ячейка указывает текущую настройку.

ВЫПОЛНИТЕ ПЕРЕХОД ПО МЕНЮ И ИЗМЕНИТЕ НАСТРОЙКИ

- ⇒ Нажмите кнопку **MENU**.
- ⇒ С помощью навигационных кнопок выберите нужный пункт меню. Нажмите кнопку **OK** для подтверждения.
- ⇒ Отмените настройку и вернитесь на один уровень меню, нажав **C**.
- ⇒ Для выхода из меню нажмите **MENU** снова.
- ⓘ После изменения параметра нажмите кнопку **OK** для активизации внесенного изменения.
- 🌐 Можно открыть пункт меню, непосредственно нажав на кнопке с цифрой, которая соответствует положению пункта в меню (например, **1**, чтобы открыть ТЕЛЕФОННАЯ КНИГА, а затем **3**, чтобы выбрать РЕД. КОНТАКТ).



ПРИЕМ И ОТПРАВКА ВЫЗОВОВ

Прием вызовов

Слышится мелодия звонка, начинают мигать голубые светодиоды.

- ⇒ Нажмите кнопку  для ответа на вызов, и светодиоды горят голубым.

Отправка вызовов

- ⇒ Наберите номер.
- ⇒ Нажмите клавишу .
Номер вызывается, светодиоды горят голубым.

Повторный набор

- ⇒ Нажмите навигационную кнопку.
Отображается самый последний вызов.
- ⇒ Для просмотра списка вызовов используйте навигационные кнопки.
- ⇒ Нажмите кнопку .
Будет набран выбранный номер.

Вызов из телефонной книги

Инструкции по добавлению и изменению номеров в телефонной книге см. в руководстве пользователя.

- ⇒ Нажмите и удерживайте буквенно-цифровую кнопку в течение двух секунд.
На экране появится телефонная книга. Сохраненные имена выводятся в алфавитном порядке, начиная с первой буквы на нажатой кнопке.

- ⇒ Для отметки имени в телефонной книге используйте навигационные кнопки.
- ⇒ Нажмите клавишу .
Будет набран выбранный номер.

ВО ВРЕМЯ ЗВОНКА

Регулировка громкости динамика

- ⇒ Громкость динамика регулируется с помощью кнопок + и -.

Отключение звука и удержание вызова на линии

- ⇒ Нажмите кнопку  (Отключение звука), чтобы выключить микрофон.
Светодиоды изменяют цвет с голубого на красный. Собеседник на другом конце провода не будет вас слышать.
- ⇒ Нажмите  (Отключение звука) для повторного соединения вызова.
- ⇒ Нажмите кнопку **HOLD** для удержания вызова.
Светодиоды изменяют цвет с голубого на мигающий красный. Микрофон и динамик отключатся, а вызов будет переведен в режим удержания.
- ⇒ Нажмите кнопку **HOLD** для повторного соединения вызова.

Завершение вызовов

- ⇒ Для завершения вызова нажмите кнопку .

ЗАПИСЬ

Можно записывать текущий звонок и использовать Konftel 300W в качестве диктофона.

Прослушать записанную телефонную конференцию можно на вашем телефоне Konftel 300W или на компьютере с помощью устройства считывания карт памяти SD. Записи сохраняются в формате .wav и могут воспроизводиться любым медиапроигрывателем по вашему выбору.

ЗАПИСЬ

Начало записи

- ⇒ Нажмите клавишу **REC/C** и нажмите **OK** для подтверждения.

На экране начнет мигать значок записи.

Завершение записи

- ⇒ Нажмите клавишу **REC/C** и нажмите **OK** для подтверждения.

Значок записи больше не будет отображаться на экране.

Функция отключения звука (MUTE)

- ⇒ Нажмите кнопку **⊗** (Отключение звука) во время вызова, чтобы выключить микрофон.

Светодиоды изменят цвет с голубого на красный.

Собеседник на другом конце провода вас слышит, а записываться будет только речь того, кому звонят.

ПРОСЛУШИВАНИЕ ЗАПИСИ

- ⇒ Выберите **MENU > ЗАПИСЬ > ВОСПР.**

ФАЙЛ.

- ⇒ Отметьте необходимую папку (дату) и нажмите кнопку **OK** для подтверждения.

Отображается список всех записей на определенную дату. Имена, дата, время и продолжительность отображаются для каждой записи.

- ⇒ Отметьте необходимую запись и начните воспроизведение, нажав кнопку **OK**.

Приостановка воспроизведения

- ⇒ Для приостановки воспроизведения нажмите кнопку **OK**.
- ⇒ Для возобновления воспроизведения нажмите кнопку **OK** еще раз.

Перемотка записи вперед во время воспроизведения

- ⇒ Перемотка записи вперед осуществляется нажатием кнопки со стрелкой вниз, перемотка назад — нажатием кнопки со стрелкой вверх.
- ⓘ При каждом нажатии на кнопку запись перематывается примерно на 10 секунд.

Остановка воспроизведения

- ⇒ Остановите воспроизведение, нажав кнопку **C**.

КОНФЕРЕНЦ-СВЯЗИ

Мастер настройки конференц-связи

легко установит одновременный вызов до шести абонентов. Он окажет помощь в процессе подключения и четко укажет, что необходимо делать. Вы сможете создать до 20 групп с шестью участниками в каждой, и больше не нужно будет запоминать телефонные номера. Конференц-связь настраивается нажатием нескольких кнопок.

Если вызов идет через АТС, может возникнуть потребность в определенных настройках в Konftel 300W. Информацию о настройке необходимых параметров в см. в руководстве пользователя или на веб-сайте Konftel.

СОЗДАНИЕ КОНФЕРЕНЦ-ГРУПП

- ⇒ Выберите **MENU > МАСТЕР КОНФ. > НОВАЯ ГРУППА**.
- ⇒ Введите название группы и нажмите кнопку **OK** для подтверждения.
- ⇒ Нажмите кнопку **OK** для добавления первого участника.
- ⇒ Введите имя первого участника и нажмите кнопку **OK** для подтверждения. Введите номер и нажмите кнопку **OK** для подтверждения.
- ⇒ Нажмите кнопку **OK** для добавления следующего участника и повторите вышеуказанные действия.
- ⇒ Завершите нажатием **C**.

ОТПРАВКА ВЫЗОВОВ КОНФЕРЕНЦ-ГРУППЕ

- ⇒ Нажмите клавишу **☎ (Конференция)**.
- ⇒ Выберите конференц-группу, которой необходимо позвонить.

Konftel 300W вызовет первого участника и запросит у вас подтверждения, когда он ответит на звонок.

- ⇒ Нажмите кнопку **OK** при ответе на вызов первого абонента.
- ⇒ Таким же образом примите вызовы каждого участника в группе.
- ⇒ Нажмите кнопку **C**, если звонок остался без ответа.

Мастер настройки конференц-связи запросит повторный вызов этого участника.

- ⇒ Нажмите кнопку **OK** или **C**.

БЫСТРЫЙ НАБОР

- ⇒ Нажмите клавишу **☎ (Конференция)**.
- ⇒ Выберите пункт **«БЫСТРЫЙ Н...»** и нажмите кнопку **OK** для подтверждения.
- ⇒ Точно так же выполняйте все вышеуказанные действия мастера настройки конференц-связи, но на этот раз наберите номер каждого участника.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ НОВОЙ ЛИНИИ ВО ВРЕМЯ ЗВОНКА

Во время телефонного разговора кнопка **☎** выступает в роли кнопки кратковременного отбоя (F), т. е. отправляет команды на АТС.

- ⇒ Нажмите кнопку **☎ (F)**.

Появится второй гудок на линии.

- ⇒ Наберите номер второго участника и дождитесь ответа.
- ⇒ Нажмите кнопку **☎ (F)**, затем кнопку **3**.
Все три абонента теперь принимают участие в одном телефонном разговоре.

i При проблемах с вызовом нескольких абонентов: Для разных АТС могут требоваться разные сигналы. В этом случае обращайтесь к администратору телефонной линии или поставщику услуг.

Если звонок остался без ответа

- ⇒ вернитесь к первому телефонному разговору, нажав кнопку **☎ (F)**.

РЕГИСТРАЦИЯ • РЕЖИМ ВЫБОРА

Режим выбора

Подключение к DECT запрограммировано по умолчанию, однако можно переключаться между двумя вариантами подключения и совмещать их. Для этого нажмите клавишу **LINE MODE**, выберите вариант подключения и для подтверждения выбора нажмите клавишу **OK**.

Во время вызова можно добавить или отключить линию либо переключиться между текущими линиями соединения.

РЕГИСТРАЦИЯ БАЗОВОЙ СТАНЦИИ

- ⇒ Переведите базовую станцию в режим регистрации.
- ⇒ Выберите **MENU > ПАРАМЕТРЫ > DECT > ЗАРЕГИСТРИРОВ..**
- ⇒ Выберите базовую станцию **(1-4)**.
- ⇒ Введите PIN-код базовой станции.
- ① Код для базовой станции *Konftel DECT* — **0000**.

Конференц-телефон начнет поиск базовой станции. Базовая станция должна находиться в режиме регистрации. Если регистрация прошла успешно, на дисплее появится надпись ГОТОВО.

Конференц-телефон готов к работе.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ КОМПЬЮТЕРА

- ⇒ Подключите телефон Konftel к компьютеру с помощью USB-кабеля, входящего в комплект поставки.
- ⇒ В настройках компьютера в качестве звукового устройства выберите .
- ⇒ Нажмите клавишу **LINE MODE**. Выберите пункт **USB** и для подтверждения нажмите клавишу **OK**.

Вызовы по протоколу VoIP

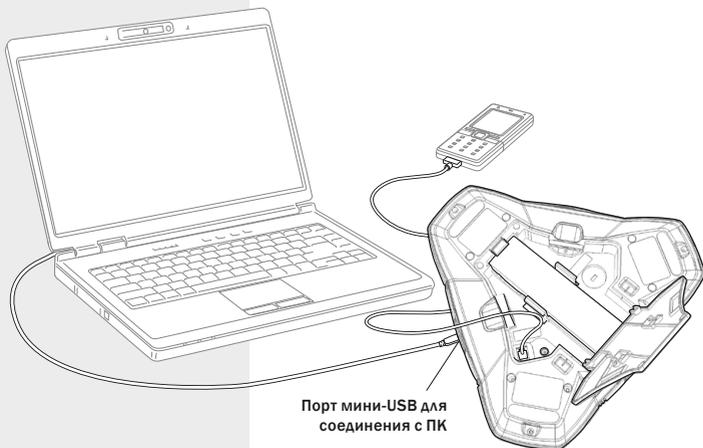
- ⇒ Нажмите , чтобы включить микрофон телефона Konftel 300W.
- ⇒ Осуществите вызов через компьютер, например, с помощью программного обеспечения для проведения веб-конференций или через Skype®.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МОБИЛЬНОГО ТЕЛЕФОНА

- ⇒ Подключите мобильного телефона с помощью дополнительного кабеля.
- ⇒ Нажмите клавишу **LINE MODE**. Выберите пункт **МОБИЛЬНЫЙ** и для подтверждения нажмите клавишу **OK**.

Вызовы с мобильного телефона

- ⇒ Нажмите , чтобы включить телефон Konftel 300W.
- ⇒ Осуществите вызов с мобильного телефона.



Порт мини-USB для соединения с ПК

Konftel – ведущая компания в области громкоговорящей связи и аудиотехнологий, разрабатывающая и продающая изделия и технологии для проведения телефонных конференций на основе передовых знаний в области акустики и обработки цифровых сигналов. Характерной особенностью ее продукции является оснащение всех конференц-телефонов встроенной аудиотехнологией высокого качества OmniSound®, которая обеспечивает передачу звука кристальной четкости. Узнайте больше о компании Konftel и ее продукции на веб-сайте www.konftel.com.

www.konftel.com



Konftel AB, Box 268, SE-901 06 Umeå, Sweden (Швеция)
Тел.: +46 90 706 489 Факс: +46 90 131 435
info@konftel.com